附件三、國家人權委員會處理涉及人權案件法人/機構/團體申訴書

ภาคผนวก ๓ คำร้องจัดการคดีสิทธิมนุษยชนสำหรับนิติบุคคล/องค์กร/กลุ่มของคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติจัดการคดีสิทธิมนุษยชน

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 1. 申訴日期： 年 月 日   วันที่ร้องเรียน: วันที่ เดือน ปี | | | |
| 1. 申訴人   ผู้ยื่น | | | |
| 法人／機構／團體名稱（**請用印**）  นิติบุคคล/องค์กร/กลุ่ม  **(โปรปรับตรา)** |  | | |
| 核准立案字號  เลขที่อนุมัติให้จดทะเบียนคดี |  | | |
| 聯絡人  ผู้ติดต่อ |  | 聯絡電話  เบอร์ติดต่อ | 市話：เบอร์โทรศัพท์ตั้งโต๊ะ  手機：เบอร์โทรศัพท์มือถือ |
| 法人/機構/團體地址  （公文送達地址）  นิติบุคคล/องค์กร/กลุ่ม  (ที่อยู่สำหรับให้ส่งเอกสารราชการ) | ） | | |
| 電子郵件（非必填）  อีเมล(ไม่กรอกก็ได้) |  | | |
| 1. 本案作成決定後，是否同意公開申訴人名稱及申訴案件內容？ □是 □否   หลังจากตัดสินคดีนี้เรียบร้อยแล้ว คุณยินยอมที่จะเปิดเผยชื่อผู้ยื่นและเนื้อหาของคดีหรือไม่ □ใช่□ไม่ใช่   1. 申訴內容依法得提訴願、訴訟、請求國家賠償或依其他法定程序得提出申訴時，是否同意本會逕送有管轄權之救濟機關? □是 □否   เมื่อเนื้อหาการร้องเรียนสามารถยื่นคำร้อง คำฟ้อง ฟ้องเรียกค่าชดเชยจากทางรัฐบาล หรือยื่นคำร้องตามขั้นตอนทางกฎหมายอื่น ๆ ได้ คุณตกลงที่จะส่งไปยัง หน่วยงานบรรเทาทุกข์ที่มีอำนาจหรือไม่ □ใช่□ไม่ใช่ | | | |
| 1. 申訴事項、事實及經過：【註】請按時間順序盡量詳細說明您認為應受公約保障的內涵遭受侵害的事實及情況；並說明與現有法規、政策或制度之關聯性。   ข้อเท็จจริงและเหตุผลที่ร้องเรียน: [หมายเหตุ] โปรดอธิบายเหตุการณ์ตามลำดับให้ละเอยดที่สุดเท่าที่จะเป็นไปได้เกี่ยวกับข้อเท็จจริงและสถานการณ์ที่คุณเชื่อว่าควรได้รับการคุ้มครองโดยกติกา และความสัมพันธ์กับกฎระเบียบ นโยบาย หรือระบบที่มีอยู่ | | | |

|  |
| --- |
| 1. 違反公約之條文及內容   ข้อกำหนดและเนื้อหาของกติกาที่ละเมิด |
| 1. 佐證文件（請逐一詳列）   เอกสารประกอบ (โปรดระบุทีละรายการ) |
| 1. 辦理日期：（本欄由機關填寫）   วันที่รับคดี : (ช่องนี้สำหรับหน่วยงาน)  收文日期： 年 月 日；受理日期： 年 月 日；結案日期： 年 月 日  วันที่รับเอกสาร: วันที่ เดือน ปี วันที่รับจัดการ: วันที่ เดือน ปี วันที่ปิดคดี: วันที่ เดือน ปี |

備註：本表格填寫完成並確認無誤後請郵寄至國家人權委員會

หมายเหตุ: หลังจากกรอกและยืนยันแบบฟอร์มนี้แล้ว โปรดส่งไปที่คณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ